

Archiv von Heisenbergs Briefen

von: Werner Heisenberg

an: Pauli

Datum: 17.06.1957

Stichworte: Hermitesche und pseudohermitesche Operatoren

Ursprung: Pauli Archiv in Genf

Kennzeichen im Pauli Archiv in Genf: heisenberg_0017-1652r

Meyenn-Nummer: 2646

Veröffentlichung mit freundlicher Genehmigung der Familie Heisenberg und des Pauli-Archivs in Genf.

Copyright (c) Heisenberg-Gesellschaft e. V., München, VR 204617, 2016

Reproduktion (auch auszugsweise) nur mit Erlaubnis der Rechteinhaber.

Göttingen 17.6.57.

Braunschweig; 21. VI

PLC 0017, 1652 +

NACHLASS 1/448
PROF. W. PAULI

Lieber Pauli!

Ich vielen Dank für deine ausführlichen Briefe, die mich zu manchen Verbesserungen des Manuskriptes führen werden.

Ich möchte mit der formalen Frage anfangen, wie man das Wort „hermitisch“ definieren soll. Ich gebe dir gern zu, dass man die Eigenschaft (gl. 87) ${}_k A_l = {}_l A_k^*$ wohl zweckmäßig „pseudohermitisch“ nennt, wenn man schon den Begriff „pseudo-unitär“ eingeführt hat. Es liegt mir aber daran, zu betonen, dass dieser Begriff „pseudohermitisch“ doch fast alle wichtigen Eigenschaften mit dem Begriff „hermitisch“ gemeinsam hat. Im Gegensatz zu deinem Brief Nr. 3 folgt nämlich aus der Definition ${}_k A_l = {}_l A_k^*$, dass, wenn H_1 und H_2 diese Eigenschaft haben, auch

$H_1 H_2 + H_2 H_1$ und $i(H_1 H_2 - H_2 H_1)$ die gleiche Eigenschaft haben. { Beweis: Es sei ${}_k A_l = {}_l A_k^*$ u. ${}_k B_l = {}_l B_k^*$.

Dann ist $[{}_k (AB)_l]^* = [{}_k A_m g^{mn} B_l]^* = {}_m A_k g^{nm} B_l = {}_l (BA)_k$.

Also auch $[{}_k (BA)_l]^* = {}_l (AB)_k$ und daraus

$$[{}_k (AB + BA)_l]^* = {}_l (AB + BA)_k \quad \text{qu. e. d. } \}$$

Völlig einverstanden bin ich mit deinen „Spielregeln des Calculus“ im Appendix zum 4. Brief. Genaue diese Spielregeln hatte ich in § Kap. III des Manuskriptes gemeint u. - vielleicht nicht klar genug - beschrieben (z. B. S. 27 oben, S. 28, gl. (86) u. p. v.).

Als hermitische konjugierten Operator (A^*) (oder, "pseudo-herm...")

zu A definiert man natürlich nach Gl (87)

$${}_k(A^*)_l = ({}_l A_k)^*$$

Im speziellen Fall des ^{pseudo-}hermitischen Operators ist $A^* = A$. Der Einheitsoperator ist, wie in der Relativitätstheorie, natürlich definiert durch die Matrix δ_i^k ; also hat man für ihn die drei gleichberechtigten Darstellungen $1 = \delta_i^k$ oder g_{ik} oder g^{ik} ; d.h. ausführlicher geschrieben: $1^k = \delta_i^k$; $1_k = g_{ik}$; $1^k = g^{ik}$.

Die Gleichung $1 \cdot 1 = 1$ bedeutet also ~~$\delta_i^k \delta^k_l = \delta_i^l$~~
 ${}_i 1_l {}^l 1^k = g_{il} g^{lk} = \delta_i^k$. Genau in diesem Sinne ist die Gleichung $S^* S = 1$ gemeint und, wie mir scheint, völlig unproblematisch, z.B.

$${}_i (S^*)_l S^k = \delta_i^k \text{ oder } {}_i (S^*)_l S^k = g^{ik} \text{ oder}$$

$${}_i (S^*)_l S_k = g_{ik} \text{ u. s. w.}$$

Ich kann nicht verstehen, was du gegen die Bezeichnung $S^* S = 1$ einwenden willst.

Auch findet ich, nachdem man Gl (86) abgeleitet hat:

$$\langle \Phi_k | A B | \Phi_l \rangle = \langle \Phi_k | A | \Phi_m \rangle \langle \Phi^m | B | \Phi_l \rangle$$

, dass es sehr berechtigt ist, zu sagen, die Bezeichnung "Summation über alle Zwischenzustände" sei irreführend. Denn Φ_m und Φ^m bezeichnen ja nicht den gleichen Zustand, sondern zwei verschiedene, in dem betreffenden Basissystem reziproke Zustandsvektoren.

Natürlich hast Du auch recht damit, dass man die Multiplikation von Operatoren auch ganz ohne Metrik einführen könnte. Dann wären etwa immer nur die Komponenten A_{ik} definiert, nicht aber A_k oder A^k . In diesem Sinne hat man dann eine „Summation über alle Zwischenzustände“. Man kann aber dann nicht mehr das Metrikelement durch Multiplikation mit den Basisvektoren allein herleiten, ~~sondern~~ ^{- dann} benötigt ^{man} immer wieder das reziproke System; ~~sondern~~ ^{(macht es aber die Beziehung}

$$\langle \phi_i | A_k = A | \phi_k \rangle .$$

Natürlich bin ich auch mit deiner Bemerkung einverstanden, dass die Eigenwerte eines Operators durch die Forderung $H^k = \delta_i^k \cdot E_k$ definiert sind. Aus der Pseudohermitizität folgt nun $H^l = (H_l^*)^*$, also kann E_l auch komplex sein.

Alles in allem zu diesem formalen Punkt: Ich finde das, was Du schreibst (mit Ausnahme deiner Hinweis wegen $H_1 H_2 + H_2 H_1$) richtig, aber das, was ich geschrieben habe, auch richtig, sodass ich noch nicht recht verstehe, was Du mit deinen energischen Formulierungen beabsichtigt. Der ganze Sachverhalt ist ja auch keineswegs besonders schwierig, er stellt doch eigentlich in jedem Lehrbuch z. B. der Relativitätstheorie.

Allerdings kann man Rechenfehler machen, und ich habe inzwischen einen entdeckt, der zeigt, wie man scheint,

in vereinfachter Form auch bei der u. Källien stehen bleiben ist. Wenn man die indefinite Metrik eingeführt hat, so gilt natürlich nicht mehr $\{\psi_V^*, \psi_V\} = 1$ sondern $\{\psi_V^*, \psi_V\} = -1$ (für die unrenormierten ψ_V). Auf der rechten Seite von Gl. (46) u. (47) meines Heftes muss also das Breizeichen geändert werden. Man sieht das am einfachsten aus der Forderung $\langle 0 | \psi_V \psi_V^* | 0 \rangle = -1$. Auch das stimmt

aber nur mit der Definition von (pseudo)hermitisch:

$$1 = {}^1_V (\psi_V^*)_0 = g^{1_V 1_V} ({}^1_V \psi_V^*)_0 = g^{1_V 1_V} ({}_0 \psi_V 1_V)^* = g^{1_V 1_V} g_{00} ({}_0 \psi_V 1_V)^* = -1 \cdot ({}_0 \psi_V 1_V)^* ; \text{ d. h. } {}^0 \psi_V 1_V = -1.$$

Nun zu den allgemeineren Fragen dieses Briefs. Dein Programm für Haag: „Erweiterung der Zsigmondy-Struktur durch seine 3 Forderungen“ finde ich sehr vernünftig. Ich würde allerdings unbedenklich noch als 4-te Forderung dazufügen: Die Feldoperatoren müssen für räumliche Abstände vertauschbar sein. Denn wir wissen ja aus der Quantenfeldtheorie, dass die vier Forderungen wirklich alle gleichzeitig erfüllt werden können; also soll man den Rahmen nicht unnötig weit ausdehnen.

Ob dabei noch etwas Allgemeineres herauskommen wird, als der Quantendipol, wird sich zeigen. Ich bin im Grunde eher skeptisch gegen solche Erweiterungen. Denn schließlich braucht man die Quantisierung ja nur für eine

einzigste Gleichung zu wissen, nämlich für die Wellen-
gleichung der Materie. Und da glaube ich eben sehr starke
Gründe für die Bemerkung zu haben, dass die Quantisierung
den Geisterdipol berührt. Trotzdem finde ich solche allge-
meinen Untersuchungen à la Wightman ganz nützlich. -
Deine und Jost's Überlegungen zur analytischen Fortsetzung
nach komplexen Raum-Zeitpunkten finde ich sehr interessant,
aber ich habe noch keine Meinung dazu. Aus Eueren
Rechnungen schliesse ich, dass für das Spinormodell jedenfalls
die \mathcal{LPT} -Invariante gilt. - Wenn die Ergebnisse von
Frauenfelder stimmen und sich verallgemeinern lassen,
so wird man daraus eine Menge lernen können.
Ich möchte aber einstreifen beim Nachdenken über die
Paritätsfrage von der \mathcal{J}_5 -Invariante meiner Spinorgleichung
ausgehen und versuchen, ob man den Photonenprinzip nicht
durch ein unbestimmtes Vorzeichen des κ -Gliedes in
der V.R. einführen kann. Einstreifen ist hier alles
noch im Fluss. -

Da fragt noch, ob man in H.R. II überhaupt eine
Metrik herbeibringe. Ich glaube doch, dass dies betr. eine
wesentliche Punkte der Feldtheorie ist. Denn man wird
eben für die Konvergenz der Theorie brauchen, dass
die Produkte von Feldoperatoren auf dem Lichtkegel
(u. speziell am gleichen Punkt) existieren. Dazu aber

ist die Arbeit im H. R. II mit ihren Schwierigkeiten
wesentlich (d. h. man braucht die alte Regularisierungs-
vorschrift!).

Noch zur S. 40 (positive Norm der diskreten stationären
Zustände): Man wird von die allgemeinen Betrachtungen, bei
denen man doch irgendwelche Aussagen von die Analytizität
der S-Matrix braucht, kaum hinauskommen, solange man
nicht ein konkretes Beispiel durchgerechnet hat. Das ist
aber noch mal eine grosse Arbeit. -- Für eventuell vorhandene
komplexe Eigenwerte gilt übrigens dasselbe, was in Abs. 2 auf
S 26 („in Fall 75b“) gesagt ist. Sie gehören ausnahmslos
zum H. R. II.

Ich werde, nach Besprechung mit Heaf, daran gehen, den
Text in meine deutsche Briefe noch zu verbessern.

Viele herzliche Grüsse!

Dein V. Weissberg

P.S. Soll man die Arbeit ins Nuovo Cimento schicken
oder in Nuclear physics? - Scherrer fragte mich eben, ob ich am
Samstag 29.6. bei Buch in Zürich vortragen könnte; ich werde
wahrscheinlich sagen, da ich am 28. sovieso in Genf sein muss.